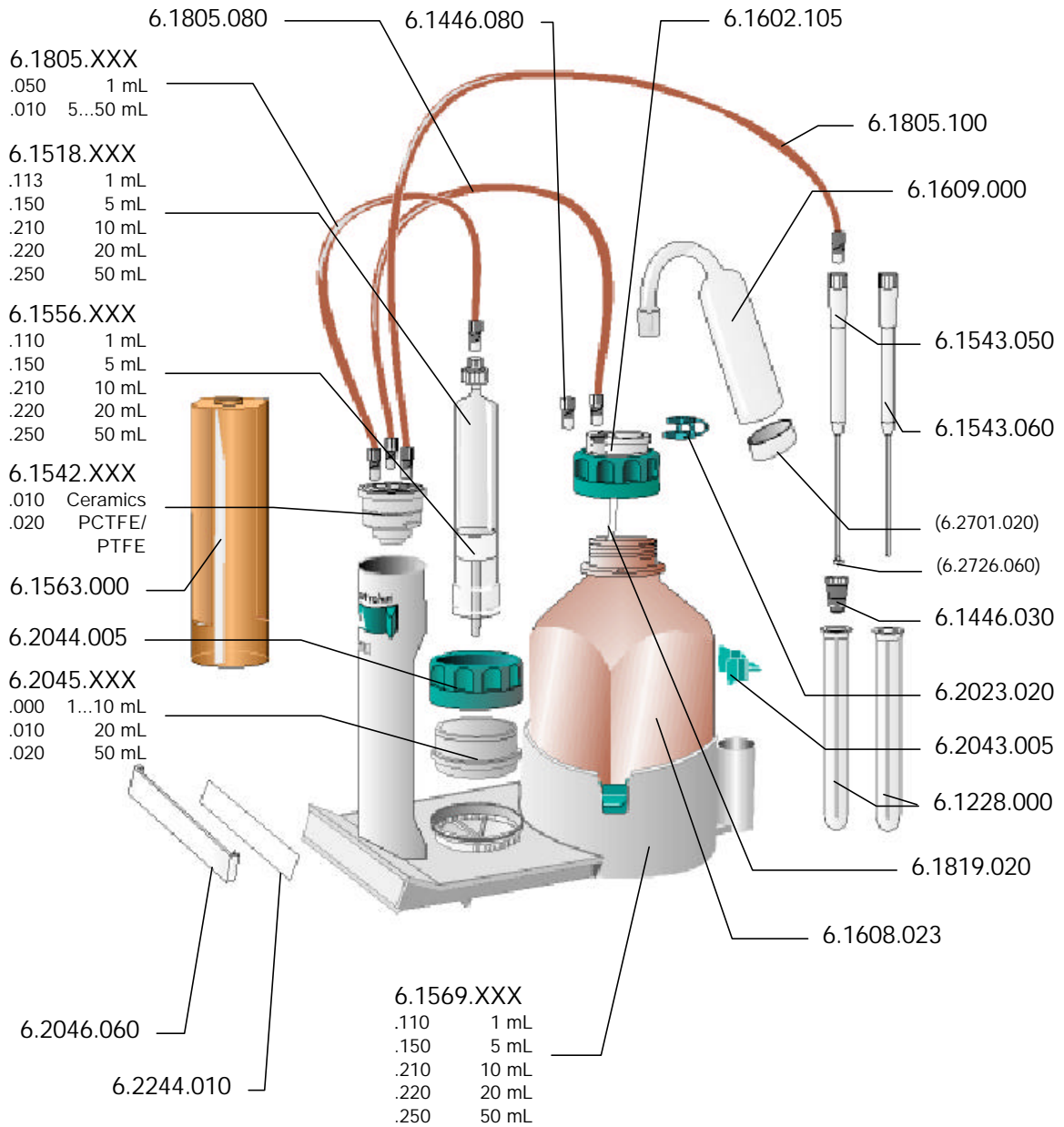


**Wechseleinheit  
Unité interchangeable  
Exchange Unit**

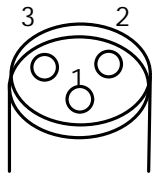
**6.3013.XXX/6.3014.XXX**



Die vollständige Gebrauchsanweisung für Wechseleinheiten ist bei den entsprechenden Steuergeräten zu finden.

Vous trouverez le mode d'emploi complet des unités interchangeable dans le mode d'emploi des appareils correspondants.

You will find the complete manual for Exchange Units in the manuals of the corresponding instruments.



### Schlauchverbindungen am Hahn

1. Zum Glaszylinder
2. Zur Bürettenspitze
3. Zur Vorratsflasche

### Positions des tuyaux au robinet

1. Cylindre de verre
2. Pointe de burette
3. Flacon à réactif

### Tubing positions at the cock

1. To glass cylinder
2. To buret tip
3. To reagent bottle

### Flaschenaufsätze für Flaschen...

- mit 45 mm Gewinde (Baker, Fluka, Riedel de Haën)
- mit 40 mm Gewinde (Merck)
- mit 32 mm Gewinde (Ciba-Geigy, Fluka, Riedel de Haën)
- mit 28 mm Gewinde (Baker, Fisher)

### Siphons pour flacons à réactif...

- avec filet 45 mm (Baker, Fluka, Riedel de Haën)
- avec filet 40 mm (Merck)
- avec filet 32 mm (Ciba-Geigy, Fluka, Riedel de Haën)
- avec filet 28 mm (Baker, Fisher)

### Siphons for reagent bottles...

- with 45 mm thread (Baker, Fluka, Riedel de Haën)
- with 40 mm thread (Merck)
- with 32 mm thread (Ciba-Geigy, Fluka, Riedel de Haën)
- with 28 mm thread (Baker, Fisher)

Standard

6.1602.115

6.1618.000

6.1618.010

### Dickerer Ansaugschlauch für viskose Flüssigkeiten

- Blindstopfen M6
- PTFE-Kanüle, 25 cm
- Schlauch M8, 25 cm
- Gewindeadapter M6/8

### Tuyau d'aspiration gros pour liquides visqueux

- Bouchon fileté M6
- Canule en PTFE, 25 cm
- Tuyau M8, 25 cm
- Adaptateur de filet M6/8

### Larger tubing for viscous liquids

- Thread stopper M6
- PTFE tubing, 25 cm
- M8 tubing, 25 cm
- M6/M8 thread adapter

6.1446.040

6.1819.030

6.1805.210

6.1808.040

### Bürettenspitzen

*Standard:*

- mit Ventil, 15 cm  
⇒ Titrationen
- offen, 15 cm, I-Ø 0.8 mm  
⇒ Dosieren

*Optionen:*

- offen, 15 cm, I-Ø 2 mm
- mit Ventil, 28 cm
- mit Ventil, 31 cm

### Pointes de burette

*Standard:*

- avec valve, 15 cm  
⇒ titrages
- ouverte, 15 cm, Ø-i 0.8 mm  
⇒ distributions

*Optionen:*

- ouverte, 15 cm, Ø-i 2 mm
- avec valve, 28 cm
- avec valve, 31 cm

### Buret tips

*Standard:*

- with valve, 15 cm  
⇒ titrations
- open, 15 cm, i.Ø 0.8 mm  
⇒ dosing

*Optionen:*

- open, 15 cm, i.Ø 2 mm
- with valve, 28 cm
- with valve, 31 cm

6.1543.050

6.1543.060

6.1543.070

6.1543.130

6.1543.140

### Wichtig:

Wenn beim Füllen der Wechseleinheit - trotz gefüllter Reagenzflasche und ordnungsgemäßer Schlauchverbindungen - keine Flüssigkeit in den Glaszylinder gesaugt wird, kann im Zylinder ein Vakuum entstehen. In diesem Fall muss vor dem Abziehen der Wechseleinheit die Schlauchverbindung oberhalb des Zylinders geöffnet werden.

### Attention:

Si le liquide n'est pas aspiré dans le cylindre en remplissant l'Unité interchangeable - bien que le flacon à réactif soit rempli et les connexions des tuyaux soient correctes - le cylindre peut être sous vide. Dans ce cas, il faut ouvrir la connexion du tuyau au-dessus du cylindre avant de retirer l'Unité interchangeable.

### Caution:

If no liquid is aspirated into the glass cylinder of the Exchange Unit upon filling - despite a filled reagent bottle and correct tubing connections - the cylinder can be under vacuum. In this case, open the tubing connection at the head of the cylinder to aerate it before you remove the Exchange Unit.